

 Skater Hockey Inline Hockey			Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			1	Léchelles Coyotes						Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																												
CLUB 1			Léchelles Coyotes			NCE			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code														
CLUB 2			JB Rothrist-Oensingen			NCE			79	C CLÉMENT Romain						218154	27:40	47	79	1				25:11	5	2	00:00	27:11	S1																		
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega			99	A PERROUD Dylan						220927	47:37	47	79	2						38:40	79	2	00:00	40:40	B2																			
Lieu / Ort Location / Luogo			Léchelles			Date / Datum Date / Data			19.06.2021			78	G KÖNIG Maceo						218881	48:09	79	99	3							57:03	79	2	00:00	59:03	B1												
Start / Beginn Début / Inizio			10:00			End / Ende Fin / Fine			11:47			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			NVCA30			5	POCHON Luc						221526	59:31	47	99	5																		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole						86	BUGNON Franck						220012																												
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa						22	CUENNET Erwan						219359																												
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spettatori			26			76	PILET Brian						220928																												
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			98430			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			FROSSARD Yann			Signature / Firma Unterschrift						11	QUINCHE Thomas						219941																						
Time Keeper Chronométreur			209005			Official scorer Marqueur			RAEMY Damien			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			219944			SEYDOUX Yvan			TIME OUT			X			TOTAL			5			TOTAL			6 min		
Referee 1 Arbitre 1			209139			Referee 2 Arbitre 2			STUDER Matthieu			206011			POCHON Christian			209005			RAEMY Damien			209139			STUDER Matthieu			206011			POCHON Christian			Tech. Director Directeur tech.											
2			JB Rothrist-Oensingen			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																																			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code																							
5	C ZEMP Janis						214239	04:59	22		1							06:34	89	2	00:00	08:34	B1																								
78	A ZIMMERMANN Nilas						217181	29:15	12	22	2							25:39	84	2	00:00	27:39	A																								
1	G GOSTELI Raphael			X X X			216352											25:58	18	2	00:00	27:40	E																								
	G																	39:26	22	2	00:00	41:26	I																								
19	GEHRIG Stefanie						217847											47:59	5	2	00:00	48:09	H																								
89	HOCHULI Raphael						218362											54:40	89	2	00:00	55:21	B2																								
12	AEBISCHER Dave						213225																																								
22	HOFER Nick						220819																																								
17	WABER Ben						216827																																								
65	GRABER Matteo						219450																																								
84	BECK Jan Ivo						217111																																								
18	STEFFEN Colin						218084																																								
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL																																												
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1		CLUB 2																																										
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	5		2																																										
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Léchelles Coyotes																																												
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0	CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma																																										
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma																																										
Penalty / Rigori	0	0																																													
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																															
COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			9040			HUMBEL Pascal			TIME OUT			X			TOTAL			2			TOTAL			12 min														